

---

## My way - Double column

Autor:

Data de publicació: 14-07-2022

texttranslation

And now, the end is near  
And so I face the final curtain  
My friend, I'll say it clear  
I'll state my case, of which I'm certain

I've lived a life that's full  
I travelled each and every highway  
And more, much more than this  
I did it my way

Regrets, I've had a few  
But then again, too few to mention  
I did what I had to do  
And saw it through without exemption

I planned each charted course  
Each careful step along the byway  
And more, much more than this  
I did it my way

Yes, there were times  
I'm sure you knew  
When I bit off  
More than I could chew

But through it all  
When there was doubt  
I ate it up and spit it out  
I faced it all and I stood tall  
And did it my way

I've loved, I've laughed and cried  
I've had my fill, my share of losing  
And now, as tears subside  
I find it all so amusing

To think I did all that  
And may I say, not in a shy way  
Oh, no, oh, no, not me  
I did it my way

---

For what is a man, what has he got?  
If not himself, then he has naught  
To say the things he truly feels  
And not the words of one who kneels  
The record shows I took the blows  
And did it my way

Yes, it was my way

I ara, el final és a prop  
I així m'enfronto al teló final  
Amic meu, ho diré clar  
Exposaré el meu cas, del qual n'estic segur

He viscut una vida plena  
Vaig recórrer totes i cadascuna de les carreteres  
I més, molt més que això  
Ho vaig fer a la meva manera

Lamento, n'he tingut uns quants  
Però de nou, massa pocs per esmentar-los  
Vaig fer el que havia de fer  
I ho vaig veure a través sense exempció

Vaig planificar cada curs marcat  
Cada pas acurat al llarg del camí  
I més, molt més que això  
Ho vaig fer a la meva manera

Sí, hi va haver vegades  
Estic segur que ho sabies  
Quan vaig mossegar  
Més del que podia mastegar

Però a través de tot  
Quan hi havia dubtes  
Me'l vaig menjar i me'l vaig escopir  
Em vaig enfrontar a tot i em vaig mantenir alt  
I ho vaig fer a la meva manera

He estimat, he rigut i he plorat  
He tingut el meu farcit, la meva part de perdre  
I ara, a mesura que les llàgrimes s'apagaven  
Ho trobo tot molt divertit

Pensar que vaig fer tot això  
I puc dir, no d'una manera tímida  
Oh, no, oh, no, jo no  
Ho vaig fer a la meva manera

Perquè què és un home, què té?  
Si no ell mateix, no té res  
Per dir les coses que sent realment  
I no les paraules de qui s'agenolla  
El registre mostra que vaig rebre els cops  
I ho vaig fer a la meva manera

.1

.1